

FOGLIO INFORMATIVO INTERNO DELLA COOPERATIVA SOCIALE "NONSOLONOI"
 PER IL COMMERCIO EQUO E SOLIDALE
 Spedizione di A.P. - art.2 comma 20/C legge 662/96 Cremona



NOI E NONSOLONOI

cooperativa sociale per il commercio equo e solidale

C.so Matteotti, 40 - 26100 Cremona
 Tel. 0372/463 800 – Fax 0372/534 562
 e-mail: nonsolonoit@e-cremona.it
 Web www.nonsolonoit.org

Via Cavour, 89/bis – Casalmaggiore
 Tel. 0375/201802
 e-mail: equocasal@tiscali.it

IL TAVOLO DELLE RELIGIONI AL CENTRO INTERCULTURALE

Noi cristiani ci prepariamo alla Pasqua, memoriale della liberazione di Israele dalla schiavitù dell'Egitto, sulla quale si innesta la novità di Gesù Cristo liberatore dal peccato e dal male con la sua morte e risurrezione. La celebriamo come Gesù nella Cena e con lui presente attorno alla tavola dell'Eucaristia. La **tavola**, per tutti, è il luogo dell'incontro della **famiglia riunita**, luogo dove ci si parla, si racconta la vita, si allacciano amicizie, si scambiano idee. Nelle religioni la tavola è il luogo del pasto sacro, della cena dei fratelli nella fede e anche l'incontro con il Dio presente. A tavola si celebra il perdono dato e ricevuto nella festa della riscoperta fraternità. Per questo, nella realtà del nostro tempo fatta di tensioni e scontri, dove le tavole sono divise e spesso trasformate in luoghi dove si trama la divisione e la distruzione dell'altro, il Centro Interculturale "Mondinsieme" nato alla fine del 2005 come conclusione del percorso che da anni ha tracciato la Festa Provinciale dell'Immigrazione, voluta, spinta e finanziata soprattutto dalla Provincia e dal Comune di Cremona, ha pensato di far nascere, al suo interno, il Tavolo delle Religioni.

Il Centro, infatti, vuole essere un luogo pubblico, stabile e permanente dove **confrontarsi e dialogare** valorizzando le differenze in uno scambio tra uguali. Tra gli aspetti caratteristici di ogni cultura, la religione ha un ruolo prioritario ed essenziale, che unisce nel credo, nella fede e nei comportamenti il proprio popolo arricchendo e rafforzando la sua identità.

In questo periodo nel quale le religioni vengono "usate" per giustificare una guerra che vuole dividere i popoli seminando il terrore e generando una visione negativa del "diverso", il dialogo interreligioso è fondamentale per costruire "non muri ma ponti".

Attorno al Tavolo possiamo conoscerci, superando i pregiudizi, scoprendo i valori gli uni degli altri, rompendo quelle difese che nascono dalla paura di essere conquistati e quegli attacchi che nascono dalla voglia di conquistare. Il rispetto delle differenze è fondamentale per una convivenza civile e per il rispetto dei valori religiosi di ognuno.

Nello stesso tempo il Tavolo si propone, come segno, a tutta la cittadinanza che è possibile costruire un mondo civile e una società più giusta e armonica a partire dalla fede professata in ogni confessione. Il vero fedele, nonostante le forme impazzite dei fondamentalismi antichi e attuali, di ogni specie, colloca la vita sua, degli altri e del creato al primo posto, segue principi orali ed etici, colloca la



Composizione Antonio Ariberti

ramiglia come cellula della società, l'educazione e il rispetto come metro di comportamento sociale, il "timore" di Dio come metro di comportamento con i fratelli. Il tavolo aiuta a comprendere e, nello stesso tempo, a migliorare gli eventuali dubbi e attriti che nascono dalle diverse tradizioni e dalle loro incrostazioni.

Al Tavolo partecipano ufficialmente: la Comunità cattolica di Cremona, anche nelle sue presenze africana e romena, la Comunità metodista-valdese, la Comunità ortodossa romena, la Comunità Sikh, la Comunità musulmana di Cremona, la rappresentante del Gruppo buddista tibetano e, non ufficialmente ma attivamente, la Comunità Avventista del Settimo Giorno, la rappresentante del Gruppo Soka Gakkai, la Comunità Assembly of God.

Il tavolo organizza incontri, nelle Scuole, con la mostra dei pannelli sulle religioni, tavole rotonde e presentazioni, dibattiti nelle classi sul dialogo religioso. È iniziato,

domenica 18 marzo partendo dalla Cattedrale di Cremona, un programma di **visite ai luoghi di culto**, aperto a tutti coloro che lo desiderano: “*se non si conosce la sua casa non si conosce l'amico*”. Sabato 14 aprile alle ore 17,00 sarà la visita al Centro Sikh di Vescovato, che si trova dietro la piazza della Chiesa, il 29 aprile la visita alla Comunità ortodossa romana nella Chiesa della Trinità in via XX Settembre, alle ore 16,00 e

alla Comunità musulmana nel Centro culturale, sito in via Furio Bibaculo alle ore 16,00 della domenica 6 maggio. Altri Centri programmeranno in futuro la visita. Anche questo è Pasqua, cammino fraterno di tenda in tenda per conoscerci e per camminare, lato a lato, verso quel Dio che ci supera, pur essendo presente, per sederci nel giorno che solo Lui conosce attorno ad un Tavolo come fratelli per sempre.

Mario Aldighieri

RISTORAZIONE SOLIDALE: IL BUON ESEMPIO DELLE SCUOLE MATERNE COMUNALI

Una delle strade più promettenti dello sviluppo del commercio equo e solidale è costituita dal settore degli acquisti delle pubbliche amministrazioni.

Già da tempo le pubbliche amministrazioni indirizzano le proprie forniture secondo quella serie di indicazioni e criteri, sanciti a livello europeo, chiamata “*green public procurement*” diretta a riorientare in senso ecosostenibile il consumo di prodotti (e servizi) e diretta a promuovere lo sviluppo di un mercato di prodotti più ecologici.

L’inserimento del commercio equo e solidale nei beni di cui fruiscono le pubbliche amministrazioni presuppone un’ulteriore evoluzione rispetto agli acquisti cosiddetti “verdi”: si passa pertanto dal “*green public procurement*” al “*social public procurement*”. Alla luce di questa nuova dimensione non è solo l'impronta ecologica ad essere rilevante ma anche la sostenibilità sociale: logica conseguenza è l'attenzione per la qualità della filiera in termini di impatto nei confronti dei lavoratori coinvolti nella produzione del bene o del servizio e quindi per la trasparenza.

Grazie alle attività della coop. Nonsoloni il commercio equo e solidale è stato acquisito dapprima come patrimonio culturale e successivamente come **criterio** da inserire nei **capitolati d'appalto di fornitura** all'interno delle pubbliche amministrazioni nel territorio cremonese.

Questa nuova sensibilità delle istituzioni ha permesso l'allestimento di vari coffee break e catering solidali (a base di prodotti del commercio equo) presso il Comune, la Provincia di Cremona e l'ASL, e la seppur timida, ma promettente, risposta alla nostra proposta di realistica natalizia (Provincia di Cremona e Comune di Gadesco).

La novità più interessante è costituita tuttavia dalla ristorazione solidale, cioè dall'introduzione dei prodotti del commercio equo nelle mense scolastiche. Già gli scolari delle scuole elementari beneficiano della somministrazione (gestita dall'ufficio dedicato della Ristorazione Solidale di CTM-Altromercato) delle banane biologiche, tuttavia dal mese di ottobre 2006 la Coop. Nonsoloni è stata protagonista della stipulazione di una **convenzione con il Comune di Cremona** che prevede la fornitura dei nostri prodotti alle mense delle

scuole materne comunali per un importo complessivo di 25.000 euro.

In questo caso il servizio di fornitura dei prodotti equosolidali viene gestita direttamente dalla Cooperativa, mentre viene riconosciuto un ristoro all'ufficio Ristorazione Solidale del Consorzio CTM per la consulenza e l'assistenza qualora se ne verifichi la necessità. Lo schema di questa attività è estremamente collaudato in quanto rispecchia il medesimo meccanismo utilizzato nella gestione dei clienti esterni della bottega: si tratta della cosiddetta “*triangolazione*” ovvero gli ordini dei quantitativi di prodotto provenienti dall'economato del Comune vengono inoltrati dalla bottega al magazzino di Altromercato, che provvede alla spedizione secondo le modalità ed i tempi concordati, mentre la bottega emette la fattura.

Nonostante l'efficienza della triangolazione, risulta tuttavia frequente presso il Consorzio quella che tra gli addetti ai lavori viene definita “*rottura di stock*”, cioè l'esaurimento per un determinato periodo di tempo di uno o più prodotti che mina la regolarità delle forniture. Per porre rimedio, o quantomeno per non rendere troppo grave il problema, si accumulano scorte presso il nostro magazzino di via Poffacane nei periodi in cui i prodotti che per varie ragioni sono soggetti a rotture di stock, sono disponibili presso CTM-Altromercato.

La convenzione col Comune prevede anche la fornitura delle **banane biologiche**, all'incirca 160 kg alla settimana, che vengono consegnate ogni mercoledì presso il magazzino dell'economato del Comune di Viale Trento e Trieste. Ciò che rende ulteriormente percorribile la strada della ristorazione solidale è la qualità dei prodotti che è stata apprezzata sia dai cuochi delle mense scolastiche sia dagli scolari.

La nuova sensibilità verso il commercio equo dovrà comunque essere supportata da una adeguata attività informativa ed educativa nelle scuole e presso le pubbliche amministrazioni, al fine di consolidare questo passaggio culturale che permetterebbe di sviluppare maggiormente il settore della ristorazione solidale.

Stefano Zurpa

INTERCULTURA/INTERCULTURE: A CHE PUNTO SIAMO?

Nel Convegno della Coop. Nonsoloni del 2005, Giorgio Dal Fiume ci ricordava: “A poco varrebbe raccontare le “malefatte” della globalizzazione, senza tentare almeno di mettere in evidenza i processi e i contenuti che

alimentano le dinamiche interculturali che generano consenso e legittimazione attorno a quelle malefatte”, favorendo inclinazioni etnocentriche.

E, d'altra parte, chi di noi non ha sentito parlare, in questi anni convulsi, in più occasioni e in differenti contesti, di "scontro di civiltà" o di "guerre di religione" o di "difesa dell'identità culturale"?

Ecco due fra le non poche motivazioni alla base del progetto di **Corso su tematiche interculturali** promosso dal FORUM del Volontariato e Terzo Settore di Cremona, dal Centro Interculturale "MONDOINSIEME" e dalle Cooperative Sociali cremonesi "Nonsolonoï" e "Il Battello".

L'iniziativa avrà inizio il prossimo 12 aprile con sede in Via Speciano, 2 (Sede Forum) a Cremona ed è rivolta a docenti delle scuole di ogni ordine e grado, ad alunni degli ultimi anni delle Superiori, a volontari ed operatori del territorio impegnati in attività di promozione della cittadinanza attiva in una società decisamente multiculturale come la nostra.

Realizzato con il Patrocinio dell'Ufficio Scolastico Provinciale di Cremona e delle locali Amministrazioni Comunale e Provinciale e in collaborazione con il Comitato Immigrati e il Tavolo Interreligioso di Cremona, il Corso prevede il rilascio di attestati di frequenza, validi anche ai fini dell'aggiornamento docenti e dell'acquisizione di crediti scolastici formativi.

Da sempre impegnata sul fronte della **formazione e della sensibilizzazione** sul territorio come da definizione statutaria, la nostra Cooperativa ha fattivamente collaborato alla stesura del progetto del Corso perché, proprio a partire dagli interventi nelle scuole, in gruppi ed associazioni e dal ruolo che da anni Nonsolonoï svolge nel Coordinamento del Forum Provinciale, ha colto l'esigenza di un confronto sui temi "caldi" delle relazioni interculturali, sui fraintendimenti che spesso sorgono a partire da malintesi concetti di civiltà, di identità culturale e religiosa, di integrazione degli stranieri.

Fare il punto della situazione è sempre buona premessa per leggere criticamente l'esistente e progettare il nuovo, quell'altra storia possibile" (Dal Fiume) che da tempo ci vede impegnati nella costruzione di relazioni eque e solidali con popoli e culture differenti dalla nostra e nella promozione dei "diritti di cittadinanza".

Per questo ci servono aggiornati e stimolanti criteri di analisi del reale, per questo sarà utile il confronto con esperti che uniscano all'"amore del sapere, il sapere dell'amore"(R. Panikkar) e ci siano anche noti compagni di viaggio nella pluriennale fatica di operare con

competenza, con linguaggi aggiornati e chiara percezione della complessità socio-culturale in cui siamo immersi.

A tutti noi l'invito a cogliere questa opportunità e a svolgere l'indispensabile compito di diffondere l'informazione sull'iniziativa.

Daniela Negri

"INTERCULTURA/INTERCULTURE: a che punto siamo?"

"L'autentica saggezza nasce quando l'amore del sapere e il sapere dell'amore si fondono" (Raimon Panikkar)

Giorno: Giovedì sera

Fascia oraria: 21.00-23.00

Sede: Centro Interculturale – Via Speciano 2

1) 12 APRILE: **Dall'immigrazione alle società pluriculturali: e l'intercultura?** - Aluisi Tosolini (Dirigente scolastico e Docente presso l'Università Cattolica di Piacenza)

2) 19 APRILE: **Per conoscere la diversità di culture educative: "InterCulture", la rivista dell'Istituto Interculturale di Montreal in edizione italiana** - Bruno Amoroso e A. Chierigatti, (docenti universitari e co-direttori della rivista)

3) 3 MAGGIO: **La città e la sua anima multireligiosa: e il dialogo interreligioso?** - Brunetto Salvarani (Direttore della rivista di didattica "Cem-Mondialità" di Brescia), Adel Jabbar (Sociologo di processi migratori e interculturali) e il Tavolo Interreligioso Cremonese

4) 10 MAGGIO: **Educare in prospettiva interculturale: un'altra storia è possibile?** - Giorgio Dal Fiume (Presidente di CTM – Altromercato e docente di Storia comparata e Intercultura presso l'Università di Bologna)

TURISMO RESPONSABILE A BERLINO

Lo "Sportello Turismo" della Cooperativa NONSOLONOI organizza un viaggio di Turismo Responsabile a Berlino per la settimana **9 – 16 agosto 2007**. L'iniziativa è rivolta soprattutto ai giovani ed è organizzata in collaborazione con Laura Ferrari, volontaria della cooperativa con ottima conoscenza della lingua tedesca e forte dell'esperienza di servizio civile da poco completata in Germania.



Il viaggio prevede soprattutto **incontri con la gente e la cultura del posto** ed è rivolto a promuovere tra i giovani l'esperienza di Turismo Responsabile. Per informazioni è necessario rivolgersi al seguente indirizzo di posta elettronica: ermenama@tin.it o passare presso la bottega di Cremona il sabato pomeriggio.

Ermena Manfredini

IN NEGOZIO

◆ Quest'anno abbiamo una doppia possibilità per il dolce pasquale equo: l'ormai classica **Paloma** di CTM-Altromercato e la nuova **Colomba della Pasqua solidale** prodotta da Commercio Alternativo. La prima presenta un impasto con papaya e ananas canditi dell'Ecuador, uvetta sudafricana e una glassatura con mandorle palestinesi; la seconda non contiene canditi ma è ricoperta da praline di cioccolato della Repubblica Dominicana. Inoltre sono sempre presenti le **uova al cioccolato** – fondente o al latte – con sorpresa artigianale.

◆ Libero Mondo propone le **olive in salamoia** coltivate in Palestina dall'organizzazione non profit Sindyanna of Galilee, sorta nel 1996 in Galilea dall'iniziativa di donne arabe ed ebreo, con l'obiettivo di sostenere la coltivazione dell'olivo. La stessa organizzazione produce olio utilizzato nell'impasto dei **Saladini**, cracker proposti in versione "naturale", al peperoncino (Paraguay) e alle olive (Palestina).

◆ Tre **nuovi cioccolati** – anch'essi di Libero Mondo – arricchiscono i nostri scaffali: Pepita bianco al cocco dello Sri Lanka, Pepita fondente con scorze d'arancia di Brasile e Uruguay, Morena alla nocciola.

Tutti hanno la dicitura "puro cioccolato", composti cioè solo da burro di cacao e zucchero di canna.

◆ Un gradito ritorno e una nuova veste per il pregiato **tè in foglie Darjeeling BIO** coltivato in India a sud dell'Himalaya fra 1000 e 2000 metri d'altitudine, nella versione "nero" – composto cioè dai germogli teneri della pianta di tè – e "verde" – composto dalle foglie appena colte e non fermentate.

◆ Dopo il successo dei cosmetici "Natyr", CTM propone la nuova **linea anti tempo al Mango, Papaia e olio di argane**. La linea di benessere solidale comprende una crema viso rassodante antirughe, una crema detergente viso e una crema contorno occhi. Numerosi sono gli ingredienti del commercio equo utilizzati: estratto di mango e di papaia (Burkina Faso), olio di argane (Marocco), olio di cocco (Australia e Filippine), burro di karitè (Ghana), burro di cacao (Rep. Dominicana), miele (Messico), Aloe vera (Thailandia), olio di sesamo (Nicaragua). L'efficacia antirughe e "antiage" è stata studiata dal Centro di Ricerca Applicata ai Substrati Cellulari di Brescia e dal Dipartimento di Medicina Interna e Terapia Medica presso l'Università di Pavia.

NOTIZIE FLASH

◆ FA' LA COSA GIUSTA!

Ritorna la **fiera del consumo critico e degli stili di vita sostenibili** organizzata da *Terre di Mezzo* - editore e giornale di strada - e dall'associazione *Insieme nelle Terre di Mezzo Onlus*, in collaborazione con la rivista *Altreconomia*.

Negli oltre 12.000 mq, troveranno posto 350 espositori provenienti da tutta Italia, un ricco programma di convegni e incontri, ristorazione biologica e solidale, momenti di intrattenimento, relax e una sezione speciale **ENERG-ETICAMENTE**

MILANO - Fiera Milano City - Porta Eginardo
 Venerdì **13 aprile**: 15:00 - 23:00
 Sabato **14 aprile**: 09:00 - 23:00
 Domenica **15 aprile**: 10:00 - 18:00
 Visite scuole: Sabato 14 aprile 09:00 - 13:00
www.falacosagiusta.org/milano/home.php

◆ **Servizio Civile in Bottega? Sì!**
 La cooperativa Nonsolonoï, attraverso il Centro

Altromercato Servizio Civile, è iscritta nell'Albo Nazionale degli Enti che possono gestire progetti di Servizio Civile. Nell'attesa di avere la conferma dell'approvazione del progetto presentato nei mesi scorsi, i giovani interessati possono rivolgersi alla Cooperativa (Rif. Massimiliano Ciocca: maxciocca@alice.it) e lasciare il proprio nominativo per essere contattati al momento dell'uscita del bando (prevista per giugno 2007).

Ricordiamo che il Servizio Civile è un'opportunità rivolta ai ragazzi e alle ragazze dai 18 ai 28 anni. Il progetto predisposto dalla Cooperativa prevede la disponibilità di **2 posti** per la Bottega di **Cremona** e **1 posto** per la Bottega di **Casalmaggiore**.

◆ Ricordiamo che la nostra Cooperativa è sempre alla ricerca di nuovi **volontari** per le varie attività: turni in negozio, incontri nelle scuole, promozione, bancarelle...

NOI E NONSOLONOI

Editore: Coop. Soc. NONSOLONOI a.r.l. onlus - via Portinari del Po, 23 - Cremona
 Registrazione al Tribunale di Cremona al n. 390 del 25-8-2003

Direttore Responsabile: Castagnaro Mauro Francesco

Stampa in proprio